



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Box/Boîte de Réception des  
Soumissions

1st Floor/1<sup>ère</sup> étage, Suite 1212

100-1045 Main Street

Moncton

New Brunswick

E1C 1H1

Bid Fax: (506) 851-6759

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

All enquiries are to be submitted in writing to the Contracting Authority, Crystal Bysterveldt, either by facsimile or by e-mail at:  
crystal.bysterveldt@pwgsc.gc.ca.

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Acquisitions NB/PEI (Moncton Office) – Bureau  
d'acquisitions N.-B./Î.-P.-É. (Moncton)  
1045 Main Street / 1045, rue Main  
Moncton  
New Bruns  
E1C 1H1

|   |  |
|---|--|
| <b>Title - Sujet</b><br>Chlorination Lab. Building - SABS   |  |
| <b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b><br>EC016-200471/A  | <b>Amendment No. - N° modif.</b><br>001      |
| <b>Client Reference No. - N° de référence du client</b><br>EC016-200471   | <b>Date</b><br>2019-07-12                    |
| <b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b><br>PW-\$PWJ-006-5593  |  |
| <b>File No. - N° de dossier</b><br>PWJ-9-42021 (006)  | <b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>       |
| <b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b><br><b>at - à 02:00 PM</b><br><b>on - le 2019-08-01</b>  |  |
| <b>Time Zone</b><br>Fuseau horaire<br>Atlantic Daylight Saving<br>Time ADT  |  |
| <b>F.O.B. - F.A.B.</b><br><b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/> |  |
| <b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b><br>Bysterveldt (PWJ), Crystal   | <b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b><br>pwj006 |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br>(902) 940-7122 ( )  | <b>FAX No. - N° de FAX</b><br>(506) 851-6759 |
| <b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b><br><b>Destination - des biens, services et construction:</b>   |  |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

|  |  |
|--|--|
| <b>Delivery Required - Livraison exigée</b>  | <b>Delivery Offered - Livraison proposée</b> |
| <b>Vendor/Firm Name and Address</b><br><b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>   |  |
| <b>Telephone No. - N° de téléphone</b><br><b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>   |  |
| <b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b><br><b>(type or print)</b><br><b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b><br><b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b> |  |
| <b>Signature</b>   | <b>Date</b>                                  |

Cette modification de l'invitation numéro 1 est soumise et comprend la modification numéro 1 suivante.

La modification qui suit apportée aux documents de soumission entre en vigueur dès maintenant.  
L'addenda fera partie des documents de contrat.

Toutes autres conditions ne changent pas

### **Modification numéro 1**

#### **PROLONGATION**

**Veillez prendre avis que la date limite de réception des soumissions dû le 25 juillet 2019 est reportée à 14h00 le 01 aout 2019.**

#### **VISITE FACULTATIVE DES LIEUX**

**Avis que la visite facultative des lieux originalement prévue le 17 juillet 2019 est maintenant cédulé pour le 24 juillet 2019 à 10h00.**

**Les soumissionnaires intéressés doivent se présenter au bureau du commissionnaire de la station biologique de St. Andrews au 125, promenade Marine Science, St. Andrews (Nouveau-Brunswick).**

#### **PLANS ET DEVIS**

**Ceci est pour vous informer de remplacer les plans et devis en entier. Cette addenda est requise afin d'éliminer multiples erreurs mineures sur les devis. Tous les plans et devis sont à remplacer avec les documents attachés qui ont été révisés.**